

萨默励志 品德故事



捣蛋鬼不捣蛋

[美]卡尔·萨默 著 [委]恩里克·维尼奥洛 [美]格雷格·布德温 绘
戴美玲 徐玲燕 译

• 尊重他人不自大 •



接力出版社
Publishing House

全国百佳图书出版单位
Top 100 Publishing Houses in China



捣蛋鬼不捣蛋

DAODANGUI BU DAODAN

[美] 卡尔·萨默 著

[委] 恩里克·维尼奥洛 [美] 格雷格·布德温 绘

戴美玲 徐玲燕 译



接力出版社
Publishing House

桂图登字：20-2014-090

Spike the Rebel!, King of The Pond

Copyright © 2007,1997 by Advance Publishing, Inc.

All rights reserved. No part of this book may be reproduced or copied in any form without written permission from the publisher, except for brief excerpts in reviews. Translated from the Sommer-Time Story series with permission from Advance Publishing

This translation is published by arrangement through Rightol Media in Chengdu.

本书中文简体版权经由锐拓传媒取得 (copyright © rightol.com)

图书在版编目 (CIP) 数据

捣蛋鬼不捣蛋/ (美) 萨默著; (委) 维尼奥洛, (美) 布德温绘; 戴美玲, 徐玲燕译. —南宁: 接力出版社, 2015.10

(萨默励志·品德故事)

ISBN 978-7-5448-4154-2

I. ①捣… II. ①萨… ②维… ③布… ④戴… ⑤徐… III. ①儿童文学 - 图画故事 - 美国 - 现代 IV. ①I712.85

中国版本图书馆CIP数据核字 (2015) 第218360号

责任编辑: 杜颖达 美术编辑: 杜 宇 责任校对: 贾玲云

责任监印: 刘 冬 版权联络: 董秋香 媒介主理: 李羽清

社长: 黄 健 总编辑: 白 冰

出版发行: 接力出版社 社址: 广西南宁市园湖南路9号 邮编: 530022

电话: 010-65546561(发行部) 传真: 010-65545210(发行部)

网址: <http://www.jielibj.com> E-mail: jieli@jielibook.com

经销: 新华书店 印制: 北京尚唐印刷包装有限公司

开本: 889毫米×1194毫米 1/32 印张: 2.625 字数: 40千字

版次: 2015年10月第1版 印次: 2015年10月第1次印刷

定价: 96.00元 (全8册)

版权所有 侵权必究

质量服务承诺: 如发现缺页、错页、倒装等印装质量问题, 可直接向本社调换。

服务电话: 010-65545440

目 录

MULU

捣蛋鬼不捣蛋 / 1

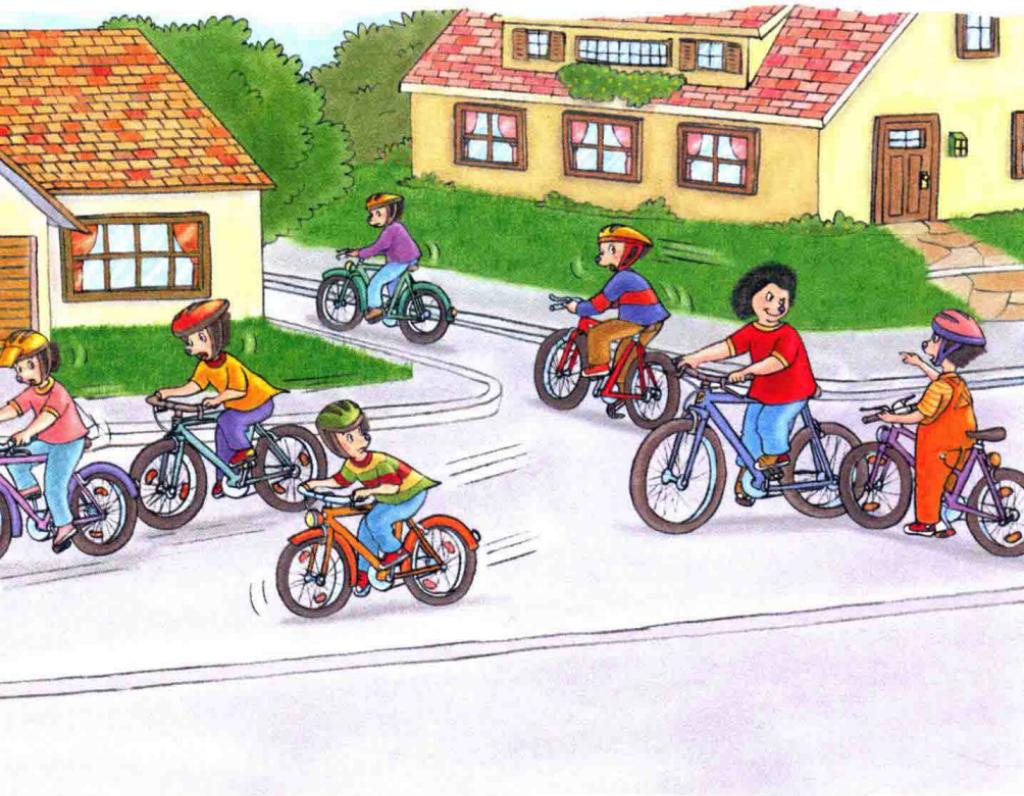
自大的小蝌蚪 / 41



捣蛋鬼不捣蛋

黛比刚刚搬了新家，她礼貌地向邻居介绍自己：“我叫黛比。你叫什么名字呀？”





斯派克（其实他的真名叫菲利普）把胸脯挺得高高的，大声说道：“我是捣蛋鬼斯派克。”“哦！”黛比小声应了一声就骑着自行车离开了。

斯派克很野蛮，几乎所有小孩都怕他，只有玛丽不怕他，因为玛丽有哥哥保护她。斯派

克追着一群小孩把他们吓跑后，对玛丽说：“我就喜欢看孩子们倒霉。”

玛丽用一根手指指着斯派克的脸说：“你太野蛮了！”

“那又怎样？我只关心我自己！”斯派克说。

“你最好小心点，”玛丽警告斯派克，“你如果还这么野蛮，总有一天会闯大祸的。”

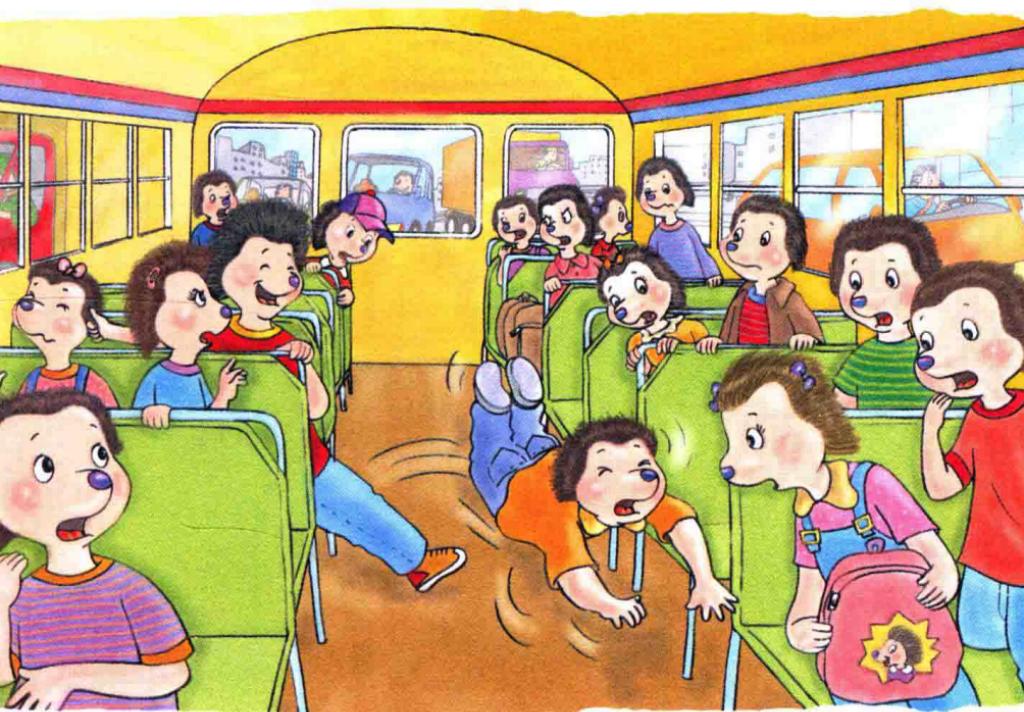
斯派克笑着说：“放心吧，我会把自己照顾好的。”说完他骑上车就走了。

斯派克的爸爸妈妈很爱他，可是只要他们一教他正确的做事方式，斯派克就发脾气。他总是按照自己的方式做事情。

在家里，斯派克从来不整理床铺，不收拾玩具和衣服。只要是家里的活儿，他一概不干。爸爸妈妈总是想办法纠正他的坏习惯：



不能把手伸到桌子的另一端夹菜
如果想要什么东西，要说“请”
用勺子吃饭，不要用手抓
吃东西的时候把嘴巴闭起来
咳嗽的时候用手把嘴巴挡起来
接受礼物的时候要说“谢谢”



斯派克一直拒绝剪头发，他觉得长发能让
自己看起来更强硬、更野蛮。如果有人叫他的
真实名字，他就会双手交叉抱在胸前，然后大
声纠正：“我是捣蛋鬼斯派克！”

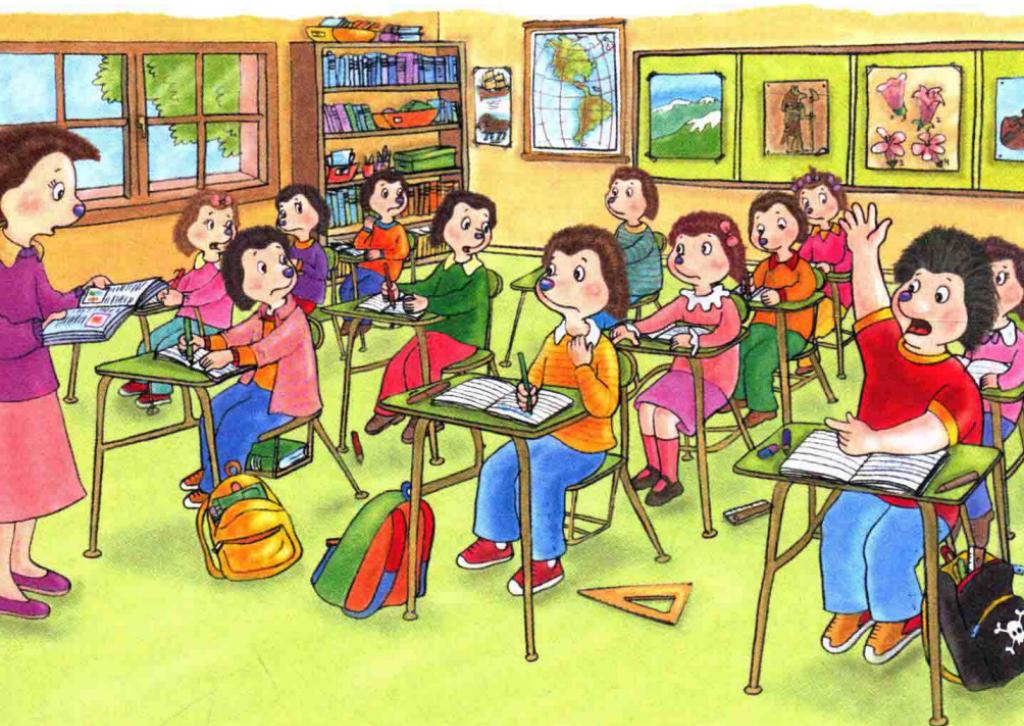
斯派克唯一关心的就是他自己。坐校车的
时候，他喜欢戏弄坐在他前面的女生，用手指
戳她们，扯她们的头发。小孩子经过他身边的

时候，他就故意把脚伸出去，把他们绊倒。看到孩子们摔跤，他会开心地笑着说：“你怎么这么笨啊！连走路都不会吗？”

校车司机总是不得不揭发他恶劣的行为。

斯派克爱打小报告，他这么做可不是为了帮助老师或者班级，他只是想看看其他同学怎么倒霉。

当同学们做了什么不对的事情时，斯派克就会举起手来大声叫：“老师。”





然后他就把发生的事情兴高采烈地报告给老师。

一天，在游戏时间，斯派克伸出一只脚把一个男孩绊倒了。男孩重重地摔在地上，下巴磕在了石阶上。斯派克幸灾乐祸地笑着说：“难道你连怎么跑步都不知道吗？”

玛丽刚好看见了斯派克所做的一切，她盯着他的眼睛，生气地问：“你为什么要这么做？”



我明明看见是你把他绊倒的！”

“我没有，”斯派克不承认，“是他自己不会跑步。”

“不，就是你绊倒的！”玛丽坚定地说，“我警告你，你做的所有这些坏事总有一天会让你自己倒霉的。”

“那不过是你自己瞎想罢了。”斯派克对玛丽的话不屑一顾。他挺起胸脯，骄傲地说：



“我可什么都不怕！”

夏天到了，斯派克一家开着车出去野营。目的地到了，大家都忙着把东西从车上拿下来，准备搭帐篷，斯派克却趁机溜进了树林里，因为他讨厌做事情。

等斯派克确认车上的东西全都拿下来了，帐篷也搭好了，他才抱着一堆树枝出现。



“你刚才去哪儿了？”爸爸问。

“我捡树枝去了。”斯派克回答说。

“斯派克，这里到处都是树枝，你不用花那么长的时间去找吧。”爸爸有点儿不高兴。

“当然要啦，”斯派克说，“找这些树枝可难了。”

过了一会儿，斯派克看到旁边的露营地有



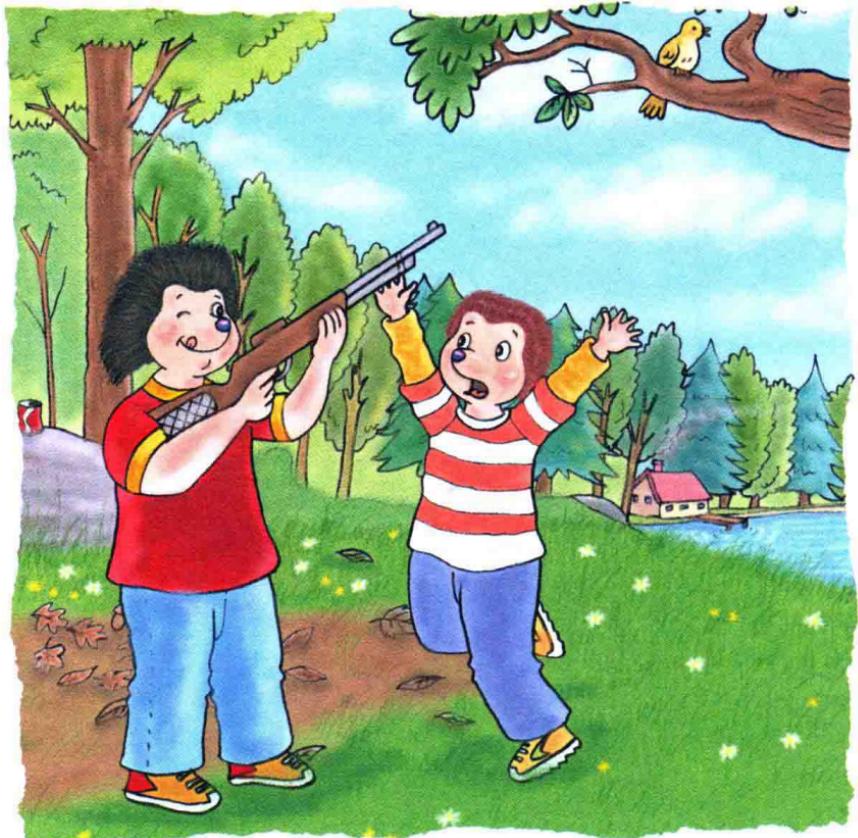
一个男孩手里拿着一把气枪，他马上来劲儿了。

斯派克走过去问：“我能玩玩你的枪吗？”

“当然可以。”男孩比利回答。

“那我们现在能射击吗？”斯派克问。

“好啊。”



斯派克和比利走进了树林里。

比利拿来一个空的易拉罐，把它放在一块石头上，对斯派克说：“我们看看谁射中易拉罐的次数多。”

比利把枪递给斯派克，让斯派克先射击。他们轮流玩了好几次后，斯派克突然看见树上有一只鸟。他赶紧转过身，拿起枪朝小鸟开了

